

Date: 1575, December 16.

Theme: Public auction of enslaved black Africans seized from a Portuguese slave ship after arriving in La Española without a valid Spanish license

Source: AGI, Escribanía de Cámara, 1-A, fos. 574v.—627v. CUNY DSI Dominican Colonial Documents Collection

- [fo. 619v.] r Rematose otro negro de tierra angola/
con la marca de la fR E las saetas/
En el vrafo dere^{cho} En el Rasio/
nero medrano En çient pesos de oro/
fino a pagar En vn año E medi^o /
En fin de cada seis meses la terç^a/
parte dando depositario a conten/
to de los señores offiç^ales dentro/
del tercero dia E no le dando se En/
tienda ser cunplida la paga el qu^{al} /
Ressivio el dicho negro E fir/ Uc pes^os /
molo de su nonbre el Rasion/
ro medrano _____ /
- r Rematose vna negra E dos negros/
de tierra angola la negra de la /
marca de las saetas En el vrafo /
derecho y el negrilla con la mar/
ca de las saetas y En el pecho otra/
marca [] y el otro negro con la mar/
ca de las saetas y la fR En el vra/
ço derecho En el rrasonero medrano/
a ochenta E çinco pesos de oro fino/
a pagar En vn año E medi^o/
En fin de cada seis meses/
la terçia parte dando deposi/
tario a contento de los señores/
ofiçiales dentro del terçer^o dia E no le/
dando se Entienda ser cunplida la/
paga la [sic] qual Ressivio los dicho/
negros E lo firmo de su nonbr^e / U[c?]lv. pes^os /
el rrasonero medrano _____ /
- r Rematose una negra de tierra an/
gola con la marca de la fR E las saetas/

[fo. 620r.] *en el braço dere*^{cho} En grabiel ponce/
En noventa pesos de oro fino/
a pagar En vn año E *medi*^o en fin/
de cada seis meses la terçia par/
te dando depositario a conten/
to de los señores ofiçiales den/
tro del terçero dia E no le dando/
se Entienda ser cunplida la paga/
la qual a de ser los dos terçios/
en oro fino y el otro terçio *en* buena/
moneda e ressi bio la dicha negra/ Uxc pes^os /
E firmolo de su nonbre graviel/
poncE _____ /

r Esta negra se volvio a el almoneda/
En dies E ocho de henero porque el/
graviel ponçe murio E no [dexo?] *bien*^es /
krematose En pedro aleman En los/
mesmos noventa pesos/
de oro fino *per*^o Aleman _____ /

≈ Los quales dhos Remates se hi/
zieron por *manda*^{do} de su señoria E los/
dichos señores En el dicho dia mes/
E año suso dichos santiago de/
balmaçeda escrivano de su magesta^d /

≈ E despues de lo suso dicho En çinco/
dias del dicho mes de henero del dicho /
año de mill e *quinient*^os y setenta E seis/
Años se prosiguio la dicha almo/
neda E *stan*^{do} *en* las casas Reales/
del mui *Illustr*^e señor *lliçençia*^{do} françis^{co} de/
bera presidente de esta Real/
audençia y el fiscal de su magesta^d y el fator/

[fo. 620v.] juan cavallero de la Puebla *en* la/
manera siguiente _____/

ᵣ Rematose vn negro de tierra angola/
con la marca de la fR E las saetas/
En el braço dere^{cho} y En el pecho dere^{cho}/
Esta [] En rrodrigo luzon en çiento E/
veynte pesos de oro fino a pagar En/
vn año E medi^o En fin de cada seis/
meses la terçia parte dando de/
positario a contento de/
los señores ofiçiales dentro/
del terçer^o dia E no le dando se Entien/
da ser cunplida la paga la qu^al de [sic]/
ser los dos terçi^{os} *en* oro fino y el otro terçi^o/
en buena moneda E Ressivio/
el dicho negro como dicho es E/ Ucx. p[es^os] /
firmolo de su nonBre Rodri/
go luzon _____ /

ᵣ Rematose vna negra de tierra/
angola con la marca de las saetas/
y la fR En el braço dere^{cho} En antonio/
hernandes [guoroa? / grioxoa?] En çiento E/
dies pesos de oro fino a/
pagar En vn año E medi^o En fin/
de cada seis meses la terçi^a parte/
dando depositario a con/
tento de los señores offiçi^ales / U cx. pes^os /
dentro del terçer^o dia E no le dando/
se Entienda ser cunplida la paga/
E ressivio la dicha negra /
E firmolo de su nonvre anto/
nio hernandes goroa ____ /

- [fo. 621r.] ≈ Rematose otra negrita de tierra ango/
la con la marca de la fR e las saetas/
en el braço dere^{cho} y otra en el [] dere^{cho} pe/
cho [sic] y otra marca en alonsso rruiz en/
çient pesos de oro fino a pagar/
en vn año E medi^o en fin de ca/
da seis meses la terçi^a parte dando / c [p]es^{os}/
depositari^o a contento de los señores/
oficiales dentro del terçer^o dia e no le/
dando se *entienda* ser cumplida la pe/
na e rresçivio la dicha negra e firmo/
lo de su nomvre alonsso rruiz /
- r Rematose otra negra de tierra an/
gola con la marca de las saetas en/
el vraço dere^{cho} y otra marca en el/
pecho dere^{cho} que no se le paresçio en/
el [arçedia^{no}?] don sancho de marinas en çiento/
y dos pes^{os} de oro fino a pagar *en* vn/
año y medi^o en fin de cada seis meses/
la terçi^a parte dando depositari^o a con/
tento de los señores oficiales dentro/
del terçer^o dia e no le dando se *entienda* ser/ cii [p]es^{os} /
cunplida la paga e rresçivio la dicha/
negrilla e firmolo de su nonvre/
el liçencia^{do} sancho de marinas _____ /
- r Rematose otro negro de tierra angola/
con la marca en el pecho dere^{cho} [] y otra/
en el pecho izquierdo como esta [] en sancho / cxxx [p]es^{os} /
de [vnibaz?] en çiento e treinta pes^{os} de oro/

- [fo. 621v.] fino a pagar *en vn año y medio en fin de*/
cada seis meses la *terçⁱa* parte dando/
depositari^o a contento de los dhos señ^ores /
ofiçiales dentro del *terçer^o* dia e no le/
dando se *entienda* ser cunplida la paga/
e rresçivio el *dicho* negro e firmolo de /
su nomvre sancho de [vnibaz^o?] ____ /
- r en este *dicho* dia mes e año suso *dichos*/
se prosiguo la *dicha* almoneda estan/
do prsentes los *dichos* señores en la/
manera *dicha* e forma siguiente ____ /
- r Rematose vna negrilla muchacha /
de tierra angola con la marca de las/
saetas en el v^{ra}ço dere^{cho} y otras dos/
marcas en los pechos en rrodrigo de/
aybar en ochenta e çinco pesos de/
oro fino a pagar *en vn año y medi^o* en/
fin de cada seis meses la *terçⁱa* parte/
dando depositari^o a contento de los /
señores ofiçiales dentro del *terçer^o* dia e no le/
dando se entiende ser cumplida la paga/
e rresçivio la *dicha* negrilla e firmolo/
de su nonvre rrodrigo de ybar [*sic*] /
- r Rematose otra negra de tierra angola/

- [fo. 622r.] con la marca de las saetas en el/
 braço dere^{cho} e la [] en el pecho izquierdo/
 en rrodrigo hernandes guarda en/
 çiento e seis pesos de oro fino a pagar / cvi [p]es^os /
 en vn año y medi^o en fin de cada seis/
 meses la *terçera* parte dando depositari^o /
 a contento de los señores ofiçiales /
 de su magesta^d dentro del *terçer^o* dia/
 e no le dando se entienda ser cunplida/
 la paga la qual a de ser los dos *terçi^o*s /
- r rematose otro negro de tierra angola/
 con la marca de la fR e las saetas/
 en el vraço derecho y en el pecho izquier/
 do otra marca como esta [] en sancho /
 de [vnibaço?] guarda en çiento e treinta / cxxx [p]es^os /
 pesos de oro fino a pagar *en vn año e*/
 medio en fin de cada seis meses la *terçi^a*/
 parte dando depositari^o a contento de/
 los señores ofiçiales dentro del *terçer^o* dia/
 e no le dando se *entienda* ser cunplida/
 la paga e rresçivio el dicho negro e firmo/
 lo de su nomvre sancho de unibazo/
- ~ Rematose otra negra de tierra angola/
 con la marca [] e las saetas en el vraço /
 dere^{cho} y otras dos marcas como esta [] /
 y otra como esta [] en el liçençia^{do} castillo/
 avogado en çient pes^os de oro fino a pagar / c [p]es^os /

- [fo. 622v.] *en vn año y medio en fin de cada seis/
meses la terçⁱa parte dando depositari^o /
a contento de los señores ofiçiales/
dentro del terçer^o dia e no le dando se en/
tienda ser cumplida la paga e res/
çivio la dicha negra e firmolo de su/
nombre el lliçençia^{do} castillo ____ /*
- r Rematose otro negro de tierra angola/
con la marca de la [] e las saetas/
en el vrafo dere^{cho} y otras dos marcas/
En el pecho e
en ochenta pesos de oro fino a pa/ lxxx^o [p]es^os /
gar *en vn año y medi^o* en fin de cada/
seis meses la terçⁱa parte dando de/
positari^o a contento de los dhos señ^ores/
dentro del terçer^o dia e no le dando se/
entienda ser cumplida la paga la/
qual a de ser los dos terçⁱos en buena/
moneda e resçivio el dicho negro e fir/
molo de su nomvre alvaro maldon^ado/
- r Rematose otra negra de tierra angola/
con vna marca en el vrafo dere^{cho} y otra en el/
pecho izquierdo que no se le paresçio/
en diego martin de rrivera en çiento e /
seis pes^os de oro fino a pagar *en vn año/
y medi^o* en fin de cada seis meses/
la terçⁱa parte dando deposit^ari^o a con/
tento de los señores ofiçiales/
dentro del terçer^o dia e no le dando se en/
tienda ser cumplida la paga la qual/

- [fo. 623r.] a de ser los dos tercios en oro fino y el otro/
terçi^o en buena moneda e rreçivio/
la dicha negra e firmolo de su nonbr^e die/
go martin de rribera _____ /
- r los quales dichos rremates se hiçieron /
por mandando [*sic*] de su señoria e de los/
señores dichos en el dicho dia mes e año/
sus dichos _____ /
- r Rematose otra negra de tierra angola/
con la marca de las saetas en el vra/
ço dere^{cho} alma *en* boca con todas sus tachas/
buenas e malas publicas e secre/
tas en juan de mayorga en çient pes^os / c pes^os /
de oro fino a pagar *en* vn año y medi^o/
en fin de cada seis meses la terçi^a par^{te} /
dando depositari^o a contento de los/
dhos señores ofiçiales dentro de/
terçer^o dia e no le dando se entienda/
ser cumplida la paga la qual a de/
ser los dos terçi^os en oro fino y el otro/
terçi^o en buena moneda e rreçibio/
la dicha negra e firmolo de su nonvre/
juan de mayorga _____ /
- r Rematose otra negra de tierra angola/
con la marca de la fR e las saetas/
en el vraço dere^{cho} en antonio çerrano en/
çiento y çinco pes^os de oro fino a pagar/
en vn año y medi^o en fin de cada/ cv [p]es^os /
seis meses la terçera parte dando depositari^o /
a contento de los dichos señores ofiçiales/
dentro del terçer^o dia e no le dando se entienda/

[fo. 623v.] ser cunplida la paga e rrescivio/
la dicha negra e firmolo de su nonvrfe/
antonio cetrano _____ /

r los quales dhos rrematesse hiçieron/
por mandas de su señoria e de los/
dichos señores en el dicho dia mes e año/
suso dicho santiago de valmaceda/
escrivano de su magesta^d _____ /

r Rematose vn negro de tieria angola/
con la marca de las saetas *en* el vrazo /
dere^{cho} y en el pechoizquierdo vna marca/
de esta manera X en andres moreno/
en setenta e çinco pes^{os} de oro fino/
a pagar *en* vn año y medi^o en fin de ca/
da seis meses la terçⁱa parte dando de/
positari^o a contento de los señores/
oficiales dentro del terçer^o dia e no le/
dando se entienda ser cumplida la/
paga errescivio el dicho negro con todas/
sus tachas buenas e malas publicas/
e secretas e firmolo de su nonbr^e andres moreno/

- [fo. 624r.] r Rematose otro negrilla de tierra/
 angola con la marca de la fR *en el vrafo* /
 dere^{cho} en diego de plaçulla en çient / c [p]es^{os} /
 pes^{os} de oro fino a pagar *en vn año y medi^o* /
 en fin de cada seis meses la terç^a parte /
 dando depositari^o a contento de /
 los dichos señores ofiçiales dentro/
 del terçer^o dia e no le dando se *entienda*/
 ser cumplida la pagta e rresçivio/
 el dicho negrilla e firmolo de su nonbr^e/
 diego de plaçuela _____ /
- r Rematose otra negrilla de tierra/
 angola con la marca de la fR en el pe/
 cho izquierdo e las saetas en el vrafo/
 dere^{cho} en rrodrigo lucero en ochenta E/
 çinco pesos de oro fino a pagar en/
 año y medi^o en fin de cada seis/
 meses la terç^a parte dando depositari^o /
 a contento de los señores ofiçiales/
 dentro del terçer^o dia e no le dando se en/
 tienda ser cumplida la paga e firmolo/
 de su nonvre rrodrigo luçon _____ /
- ~ Rematose otra negra de tierra angola con/
 la marca de las saetas y esta [] en el vrafo /
 dere^{cho} y la fR en el pecho izquierdo en antoni^o /
 [peris? perie? peve?] tornero en noventa pes^{os} de oro/
 fino a pagar *en vn año y medi^o* en fin de ca/
 da seis meses la terç^a parte dando de/
 positari^o a contento de los señores /
 ofiçiales dentro del terçer^o dia e no le dando/